

Jelenecký spravodaj Gímesi Hírmondó

číslo 1/2008, ročník II.

1. szám/2008, II. évfolyam



Časopis obyvateľov obce Jelenec

Oslavy 17. výročia vzniku DFS – Jelenček



OBSAH

Z mimoriadneho zasadnutie Obecného zastupiteľstva v Jelenci	4-9
Vyhodnotenie prác pracovníkov	10-13
Ďalší školský rok je takmer za nami	14
Materská škola v Jelenci	16-17
Aktivity maďarskej folklórnej skupiny	18-19
Básnická zbierka Vzťah	20-21
Čo nového v DFS - Jelenček a FS Jelenka?	22
... od „Maličností“	23-24
Spoločenská kronika	25
Futbal v obci	26

Titulná strana:

Oslavy 17. výročia vzniku DFS – Jelenček

Foto: Pavol Deglovič

JELENECKÝ SPRAVODAJ

GÍMESI HÍRMONDÓ

Pre Obecný úrad Jelenec vydáva:

PANTER PMD s.r.o Nitra

Vydavateľstvo PANTER.

Registračné číslo: RP 401/2008

Redakcia : Obecný úrad JELENEC, Hlavná

126, 037/ 631 32 04, 037/ 631 33 17

e-mail: obec.jelenec@stonline.sk

Redakčná rada:

Ladislav Púchovský, Alžbeta Borbélyová,

PaedDr. Eva Barboríková,

Helena Timoranská.

Redakčná rada si vyhradzuje právo krátiť a

upravovať príspevky.

Ďalej oznamuje všetkým svojim

prispievateľom, že príspevky prijímame

napísané rukou, na počítači alebo na

hociktorom pamäťovom médiu ako je

disketa, CD alebo USB-pamäťový kľúč a

taktiež emailovou poštou na adresu:

obec.jelenec@stonline.sk.

Neuverejnené a nevyžiadané príspevky

nevraciam. Uzávierka ďalšieho čísla bude

20. novembra 2008. Grafický dizajn a tlač:

Vydavateľstvo PANTER Nitra,

0905 259 609,

www.panter-pmd.sk © 2008



» Výlet obyvateľov obce Jelenec
v Pannonhalmi v Maďarsku.

Foto: Archív obce.

2008-4

**Z mimoriadneho zasadania
Obecného zastupiteľstva
v Jelenci,
konaného dňa 4.1.2008**

1/ prerokovalo

- a) Vývoz komunálneho odpadu na rok 2008.
- b) Hybrav, a.s. Hydinárska farma Bodok č. 702, Veľký Lapáš – žiadosť o prenájom priestorov.
- c) Jozef Špendel, Jelenec, 74 – žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy,
- d) Pozemky v rekreačnej oblasti
- e) Informácie o:
 - nájomných bytoch
 - zvýšení stravnej jednotky za obеды pre dôchodcov

2/ berie na vedomie

- a) Informáciu stavu obce:
 - nájomné byty
 - zvýšení stravnej jednotky za obеды pre dôchodcov

3/ schvaľuje

- a) Fi. Technické služby mesta Zlaté Moravce na zabezpečenie vývozu komunálneho odpadu na rok 2008, na základe predložených ponúk,
- b) Prenájom priestorov (po fi Bartra) o výmeredo 35 m2.... pre fi Hybrav, a.s. Hydinárska farma Bodok č. 702, Veľký Lapáš na zriadenie predajne vlastných výrobkov, za600.-.....Sk/m2/rok, na dobu neurčitú,
- c) Predĺženie nájomnej zmluvy na priestory v bývalom kaštieli pre Jozefa Špendela, Jelenec 74 na ďalších 10 rokov, t.j. do 31.1.2018 so zabudovaním zvýšenia nájomného do dodatku k zmluve, v zmysle uznesenia OZ zo dňa 7.12.2007
- d) Odprežaj pozemkov v rekreačnej oblasti Remitáž pre tých žiadateľov, ktorí si do 31.12.2007 dali vypracovať geometrické



plány, za ceny platné v roku 2007 do konca februára t.r.

**U z n e s e n i e
z mimoriadneho zasadania
Obecného zastupiteľstva
v Jelenci,
konaného dňa 28.1.2008**

Obecné zastupiteľstvo v Jelenci na svojom mimoriadnom zasadaní dňa 28.1.2008

1/ prerokovalo

- a) Výber banky na základe ponúk za účelom uzatvorenia Zmluvy o vystavení platobnej bankovej záruky z dôvodu poskytnutia úveru na výstavbu nájomných bytov.
- b) Cenník ubytovania v ATC na rok 2008.
- c) Daniel Jambrich – Wattaz, Župné námestie č. 5, 949 01 Nitra – žiadosť o povolenie uskutočnenia spoločensko-hudobnej akcie – Rotor Jelenec 2008.
- d) Záverečný účet obce za rok 2007

2/ schvaľuje

- a) Uzatvorenie Zmluvy o vystavení platobnej bankovej záruky s OTP bankou Slovensko, a.s. do výšky 15.677.644.- Sk a zabezpečenie bankovej záruky vlastnou biankozmenkou obce v súvislosti s výstavbou nájomných bytov v Jelenci.
 - b) Cenník ubytovania v ATC na rok 2008 podľa návrhu vedúceho OP.
 - c) Uskutočnenie spoločensko-hudobnej akcie Rotor Jelenec 2008 v dňoch 27.6. – 29.6.2008 pre žiadateľa Daniela Jambricha – WATTAZ, Župné nám. č. 5, Nitra s tým, že menovaný zaplatí najneskôr 2 týždne vopred zálohu vo výške 70.000.- Sk za prenájom ATC.
- Záverečný účet obce za rok 2007 bez výhrad.

**Uznesenie
zo zasadania Obecného
zastupiteľstva v Jelenci
konaného dňa 14.3.2008**

Obecné zastupiteľstvo na svojom zasadaní dňa 14.3.2008:

1/ prerokovalo

- a) Kontrolu plnenia uznesení z predchádzajúcich zasadaní OZ.
- b) Správu hlavného kontrolóra.
- c) Rozbor hospodárenia obce za rok 2007-zodpovedanie dotazov.
- d) Výsledky inventarizácie investičného majetku a drobného hmotného majetku obce za rok 2007.
- e) Plán práce MKS na rok 2008.
- f) Návrh rozpočtu ZŠ Jelenec na rok 2008.
- g) Návrh na zmenu pozemkov v rekreačnej oblasti Remitáž vo vlastníctve PD Neverice za pozemky vo vlastníctve obce, ktoré užíva PD Neverice.
- h) Mgr. Daniela Borbélyová – Jenisová, Jozef Jenis, Jelenec 618, žiadosť o odkúpenie časti pozemku.
- i) Vladimír Prelovský, Kremnická 9, Nitra – žiadosť o vysporiadanie vlastníctva k rekreačnej chate.
- j) Hard Diamond, s.r.o. Malodunajské nábr. 28, Komárno – žiadosť o odsúhlasenie investičného zámeru – dodatok.
- k) Nevernet, spol. s r.o., Ladice 330 – žiadosť o prenájom nebytových priestorov.
- l) Petíciu občanov z ulíc Šumina, Čaládka a Potočná o zákaze chovu včiel a vytáčania medu v zastavanom území obce
- m) Dagmar Kapusníková, Hviezdoslavova 14, Zl. Moravce – žiadosť o odkúpenie pozemku zo severnej strany pohostinstva v šírke 4m a v dĺžke terajšieho oplotenia.
- n) Prehodnotenie nájomných zmlúv
- o) Richard Hajdín, bytom Lipnická 409, Dunajská Lužná – žiadosť o odkúpenie podstavcov v rekreačnej oblasti.
- p) Anna Púchovská, Jelenec č.159 – žiadosť o prenájom chladiaceho boxu v SOI.
- q) Mária Blaho, Jelenec 274 – žiadosť o ukončenie prenájmu.
- r) Vladimír Blaho, Nitra, Bazovského 4

- žiadosť o prenájom priestorov.
- s) Využitie izby v požiarnej zbrojnici
- t) Informácie
 - o Nájomné byty,
 - o Vykupovanie pozemkov pod MŠ,
 - o Spoločenský dom – predĺženie doby realizácie,
 - o Chodník k MŠ,
 - o Oplotenie areálu SOI + preplatenie GP,
 - o Telocvičňa ZŠ,
 - o M. Kéryová – zaslanie prípisu,
 - o Odvolania chatárov voči platobným výmerom za komunálny odpad,
 - o Výmena svetidiel za úsporné,
 - o Projekt EÚ – zvýšenie počítačovej zručnosti a jazykových znalostí (angličtina),
 - o Obecné oslavy?
 - o Dane z nehnuteľností – vykonanie kontroly priznaní.

2/ berie na vedomie

- a) Kontrolu plnenia uznesení z predchádzajúcich zasadaní OZ.
- b) Správu hlavného kontrolóra.
- c) Informácie
 - o Nájomné byty,
 - o Vykupovanie pozemkov pod MŠ,
 - o Spoločenský dom – predĺženie doby realizácie,
 - o Chodník k MŠ,
 - o Oplotenie areálu SOI + preplatenie GP,
 - o Telocvičňa ZŠ,
 - o M. Kéryová – zaslanie prípisu,
 - o Odvolania chatárov voči platobným výmerom za komunálny odpad,
 - o Výmena svetidiel za úsporné,
 - o Projekt EÚ – zvýšenie počítačovej zručnosti a jazykových znalostí (angličtina),
 - o Obecné oslavy?
 - o Dane z nehnuteľností – vykonanie kontroly priznaní.

3/ schvaľuje

- a) Výsledky inventarizácie investičného majetku a drobného hmotného majetku obce za rok 2007.
- b) Plán práce MKS na rok 2008.
- c) Rozpočet ZŠ Jelenec na rok 2008.
- d) Delegovanie troch nasledovných zástupcov – poslancov obecného zastupiteľstva do Rady školy Jelenec: Mgr. Mária

Púchovská, Jozef Hronček, Ing. Eduard Jančo.

e) Zámenu pozemkov v obci a v rekreačnej oblasti Remitáž vo vlastníctve PD Neverice za pozemky vo vlastníctve obce, ktoré užíva PD Neverice, v rovnakej výmere, bez ohľadu na druh pozemku.

f) Zvýšenie nájomného u nájomcov za prenajaté priestory vo vlastníctve obce podľa návrhu komisie.

Pri navyšovaní vychádzať z nájomného, platného k 1.1.2008.

g) Odpredaj časti nehnuteľnosti parc. č. 3028/217 o výmere maximálne 83 m², aby zostalo dostatočné miesto na uloženie kanalizačných rozvodov a chodníka pre chodcov so zohľadnením šírky miestnej komunikácie na predmetnom mieste, pre Mgr. Danielu Borbélyovú – Jenisovú a Jozefa Jenisa, Jelenec 618, za 380.- Sk/m².

h) Vysporiadanie vlastníctva k rekreačnej chate pre Vladimíra Prelovského, Kremnická 9, Nitra, so zohľadnením rozhodnutia súdu s odpredajom, za ...1.-...SK, pod podmienkou, že menovaný odkúpi aj pozemok vo výmere do 45 m², za 600.-Sk/m². Do tejto výmery je zarátaná aj výmera pozemku pod rekreačnou chatou.

i) Ukončenie nájomného vzťahu s Máriom Blahom, Jelenec 274, dohodou ku dňu 14.3.2008 pod podmienkou, že nastupujúci nájomca Vladimír Blaho podpíše nasledujúcim dňom novú nájomnú zmluvu na tie isté priestory a prevezme na seba všetky záväzky Mária Blahu:

§ Oprava terasy,

§ Oprava rýny - žlabov, rýmsy,

§ Oprava bývalej sobášnej miestnosti

§ Oprava vonkajšej fasády

j) Prenájom priestorov v budove bývalého MNV (po Máriovi Blahovi) pre Vladimíra Blahu – Club 21, Bazovského č. 4, Nitra na dobu 10 rokov za ...66.000.-..... Sk/m² pod podmienkou, že závädy na fasáde budovy a bývalej sobášnej miestnosti, zapríčinené pretekaním vody z terasy a z poškodených rýn odstráni najneskôr do 30 apríla 2008. Tieto práce budú považované za ukončené po prevzatí stavebnou komisiou obecného zastupiteľstva.

k) Odpredaj pozemku za pohostinstvom

cca 4 m širokého a v dĺžke terajšieho oploštenia zo severnej strany, parc. č. 3102/44, v kat. úz. Jelenec pre Dagmar Kapusníkovú, Hviezdoslavova 14, Zlaté Moravce, za600.-.....Sk/m².

l) Prenájom chladiarenského boxu v areáli SOI na dobu cca 1 mesiaca za500.-.....Sk pre Annu Púchovskú, bytom Jelenec 159 s tým, že menovaná okrem nájomného zaplatí aj za spotrebu elektrickej energie.

m) Prenájom nebytových priestorov v príľahlej budove bývalého MNV (po fi Bartra) o výmere 27 m² pre fi Nevernet, spol. s r.o., Ladice č. 330 na vytvorenie kancelárie a skladu pre firmu za ...600.-.....Sk/m² na dobu neurčitú

n) Preloženie oploštenia areálu SOI zo severnej strany v zmysle vypracovaného geometrického plánu a jeho uhradenie.

o) Odkúpenie pozemkov pod MŠ parc.č. ...596/2,597/2....., k.ú. Jelenec za zvýšené ceny z 30 na 50.- Sk/m².

p) Zriadenie izby tradícií v zostávajúcich priestoroch po firme Bartra, ktoré majú samostatný vchod, pri fi Nevernet.

q) Rozbor hospodárenia obce Jelenec za rok 2007.

4/ neschvaľuje

a) Odpísanie dlhoročných pohľadávok obce voči Vladimírovi Zvažijovi, bytom Jelenec 580 a Estere Vargovej, bytom v Jelenci č. 513.

6/ odporúča

a) starostovi obce preveriť možnosť získania betónových podstavcov pod bývalými drevenými chatkami (juniorky) do vlastníctva obce aj s pozemkami parc.č. ...3536/48, /49.....atď..... v rekr. oblasti ATC.

b) Starostovi obce podať na MV a RR SR žiadosť o povolenie využitia spoločenského domu na materskú školu, po ukončení a skolaudovaní stavby.

c) Petičnému výboru riešiť vzťahy ohľadne chovu včiel cestou Okresného súdu v Nitre podľa § 127 Občianskeho zákonníka, nakoľko nie je prijatý zákon, týkajúci sa chovu včiel, o ktorý by sa OZ mohlo oprieť. Spor medzi Ing. Ludovítom Gálom

a Erikou Mroskovou ohľadom chovu včiel bol už riešený na obecnom úrade a nepodarilo sa ho vyriešiť cestou zmieru.

7/ odkladá

a) Prejednanie žiadosti Richarda Hajdina, bytom Lipnická 409, Dunajská Lužná, po vybavení vlastníctva k požadovanej nehnuteľnosti na obec.

b) Posúdenie investičného zámeru fi Hard Diamond, s.r.o. Malodunajské nábr. 28, Komárno, ku ktorému pristúpi až po odkúpení minimálnej výmery 1 ha z nehnuteľnosti parc.č.3517/1...za 4.300.000.- Sk.

8/ ukladá

a) Predsedom komisií výstavby a verejného poriadku v spolupráci s predsedom finančnej komisie, ktorá poskytne údaje ako aj pracovníkov OcÚ, vykonať kontrolu správnosti priznávania daní zo stavieb v kat.úz. Jelenec, s možnosťou použitia príslušného počítačového programu.

T.: do 31.7.2008

Zodp.: predsedovia uvedených komisií

Uznesenie č. 6/c bolo pozastavené starostom obce pre domienku, že neboli naplnené všetky ustanovenia zák.č. 85/1990 Zb. o petičnom práve v platnom znení.

U z n e s e n i e z mimoriadneho zasadania Obecného zastupiteľstva v Jelenci, konaného dňa 11.04.2008

Obecné zastupiteľstvo na svojom zasadaní dňa 11.04.2008:

1/ prerokovalo:

a) Petíciu, týkajúcu sa chovu včiel.

b) Zmluvy s Ing. Jozefom Szpinom, Jelenec 434.

c) Zmluvy na odkúpenie nehnuteľnosti pod MŠ a v okolí.

d) Simon Zsolt – výzva na zapojenie sa obce do zriadenia Regionálneho združenia

miest a obcí južného Slovenska.

e) Daniela Borbélyová – Jenisová, Jelenec 618, žiadosť o zníženie ceny pozemku.

f) Delegovanie zástupcu OZ do Rady Materskej školy v Jelenci

g) Božena Strnisková, Nitra, Štiavnická 18 – žiadosť o zriadenie elektrickej prípojky

h) Informácie:

» HGJ-1 – projekt – závlaha futbalového ihriska,

» NKÚ - kontrola

» MV SR – kontrola

» Kanalizácia

» Kurzy pre zamestnancov OcÚ

2/ berie na vedomie:

a) Informácie:

» HGJ-1 – projekt – závlaha futbalového ihriska,

» NKÚ - kontrola

» MV SR – kontrola

» Kanalizácia

» Kurzy pre zamestnancov OcÚ

3/ schvaľuje

a) Prednesené sadzby za odkúpenie pozemkov obcou pod MŠ a dvora MŠ v Jelenci.

b) Zníženie ceny za odkupovanú časť pozemku parc.č. 3028/217 o výmere 83 m² a určuje sadzbu 200.- Sk/m² pre Mgr. Danielu Borbélyovú.- Jenisovú a Jozefa Jenisa, Smreková 616, Jelenec s tým, že obec by uvítala prihlásenie p. Jozefa Jenisa na trvalý pobyt do Jelenca, aby dosiahla 2000 obyvateľov. Tento počet obyvateľov je podmienkou pre podanie žiadosti do Európskych štrukturálnych fondov za účelom získania dotácie na ukončenie kanalizácie.

c) Delegovanie zástupcu OZ pána Ing. Eduarda Janča do Rady Materskej školy v Jelenci.

d) Bezplatnú účasť pracovníkov OcÚ a poslancov na pripravovaných jazykových a počítačových kurzoch podľa záujmu. Kurzy sú financované zo štrukturálnych fondov.

e) Zriadenie elektrickej prípojky v zemi, k rekreačnej chate Boženy Strniskovej, Štiavnická 18, Nitra, za 100.- Sk/bm elek-

trickej prípojky z najbližšieho možného bodu napojenia..

4/ neschvaľuje

a) Predložené zmluvy s firmou VPP, spol. s r.o. Jelenec 377, konateľom Ing. Jozefom Szpinom, týkajúce sa parc.č. 3540, k.ú. Jelenec:

- zmluvu o budúcej zmluve,
- kúpnu zmluvu,
- nájomnú zmluvu,

nakoľko sú pre obec nevýhodné.

f) Výzvu poslanca NRSR Simona Zsolta o zapojenie sa našej obce do zriadenia Regionálneho združenia miest a obcí južného Slovenska, nakoľko našou snahou je urýchlené zriadenie rýchlostnej komunikácie Jelenec – Tekovské Nemce, aby sa čím skôr vyriešila otázka tzv. cesty smrti.

5/ potvrdzuje

a) Pôvodné uznesenie prijaté dňa 14.3.2008, t.j. odporúča petičnému výboru riešiť vzťahy ohľadne chovu včiel cestou Okresného súdu v Nitre podľa § 127 Občianskeho zákonníka, nakoľko nie je prijatý zákon, týkajúci sa chovu včiel, o ktorý by sa OZ mohlo oprieť. Obecné zastupiteľstvo berie do úvahy prehlásenie p. Ing. Ludovíta Gála, že vykoná opatrenia na vytáčanie medu vyhotovením včelotesnej miestnosti a vybuduje nové oplotenie do konca roka 2008.

Spor medzi Ing. Ludovítom Gálom a Erikou Mroškovou ohľadom chovu včiel bol už riešený na obecnom úrade a nepodarilo sa ho vyriešiť cestou zmieru.

6/ odporúča

a) Starostovi obce požiadať prípisom NR SR o prijatie zákona o včelách, aby obec mohla riešiť prípadné spory, týkajúce sa chovu včiel.

7/ ukladá

Prednostke OcÚ požiadať predsedu Združenia bývalých urbárikov Ing. Ignáca Púchovského o prijatie opatrení (na základe sťažností občanov) na zamedzenie hlučnosti v bývalom kameňolome parc.č. 3498/6, /7, /8, k.ú. Jelenec, ktorý sa využíva ako strelnica. V prípade, že nedôjde k zlepšeniu, OZ navrhuje uvažovať

o ukončení nájomného vzťahu na uvedení nehnuteľnosť.

Uznesenie zo zasadania Obecného zastupiteľstva v Jelenci konaného dňa 18.4.2008

Obecné zastupiteľstvo na svojom zasadaní dňa 18.4.2008:

1/ prerokovalo

a) Žiadosť fi ABAS SK Management, s.r.o. Pažitková 4, Bratislava o prenájom priestorov v príľahlej budove bývalého MNV na zriadenie kancelárskych a skladových priestorov.

2/ schválilo

a) Prenájom priestorov pre fi ABAS SK Management, s.r.o. Pažitková 4, Bratislava, zast. výkonným riaditeľom spoločnosti Mgr. Mako Ludovítom, v príľahlej budove bývalého MNV na zriadenie kancelárskych a skladových priestorov o výmere 27 m2 za 600.- Sk/m2 ročného nájmu.

Uznesenie z mimoriadneho zasadania Obecného zastupiteľstva v Jelenci, konaného dňa 23.5.2008

Obecné zastupiteľstvo na svojom zasadaní dňa 23.5.2008:

1/ prerokovalo:

- a) Štátny fond rozvoja bývania – prípis, týkajúci sa výstavby nájomných bytov.
- b) Marek Mako, Smreková 624 Jelenec – žiadosť o prenájom priestorov.
- c) Zuzana Paukejeová, Jelenec 561 – žiadosť o odkúpenie nehnuteľnosti.
- d) Dagmar Kapusníková, Hviezdoslavova 14 Zlaté Moravce – žiadosť o prehodnotenie a zníženie ceny pozemku.
- e) Ing. Jana Fintorová, PhD. Jelenec 1433 – žiadosť o prenájatie pozemku.

f) Zlatica Púchovská, Jelenec 132 – žiadosť o uzatvorenie dohody pri kúpe pozemku pod MŠ a v okolí.

g) Lubomíra Franková, Jelenec 335 – odvolanie proti určeniu platby nájomného za prenajatú nehnuteľnosť,

h) Informácie starostu obce

o získanie osobného auta W Passat od SPP bezodplatne

o Získanie 1 mil. Sk dotácie z MK SR

o Prípís Kancelárie NR SR

2/ berie na vedomie

a) Informácie starostu obce

o získanie osobného auta W Passat od SPP bezodplatne

o Získanie 1 mil. Sk dotácie z MK SR

o Prípís Kancelárie NR SR

3/ schvaľuje

a) prenájom priestorov v chatovej osade o výmere cca 45 m2 na obdobie od 1.6.2008 do 31.12.2008 na uskladnenie tovaru za ...6.000.-....Sk pre Mareka Maku,

Smreková 624, Jelenec,

b) zníženie ceny za odpredaj časti pozemku za Pohostinstvom pre Dagmar Kapusníkovú, Hviezdoslavova 14, Zlaté Moravce na300.-.... Sk /m2,

c) prenájom nehnuteľnosti pre Ing. Janu Fintorovú PhD., bytom Jelenec 1433 o výmere 12 m2 pri rekreačnej chate, ktorú vlastní spolu s manželom za1.000.- Sk ročného nájmu za účelom uskladnenia palivového dreva.

d) odkúpenie nehnuteľnosti parc.č. 595/2 o výmere 796,5 m2 pod MŠ a v jej okolí od Zlatici Púchovskej, bytom v Jelenci č. 132 za 50.- Sk/m2 s tým, že po zápise do katastra nehnuteľností obec následne odpredá menovanej z vysporiadanej nehnuteľnosti min. 500 m2 taktiež za sumu 50.- Sk na konci záhrady MŠ pri ohrade menovanej.

e) Mandátne zmluvy s fi STAR EU, a.s.,

Vlčkova 51, Bratislava na spracovanie žiadostí o nenávratný finančný príspevok z fondov EÚ na:

» Kanalizáciu obce Jelenec

» Rekonštrukciu miestnych komunikácií

f) Uzatvorenie veľkej hlavnej brány na miestnom cintoríne z dôvodu vyvážania aj iného odpadu ako cintorínského do kontajneru, umiestneného na cintoríne.

4/ neschvaľuje

a) realizáciu výstavby nájomných bytov – stavba: Nájomné bytové domy – 2x7 b.j. aj bez dotácie z prostriedkov MVRR SR,

b) Zníženie nájomného pre Lubomíru Tapferovú, Jelenec 335, za prenajatú nehnuteľnosť, nakoľko predajný stánok je umiestnený na verejnom priestranstve na lukratívnom mieste.

5/ odkladá

a) prejednanie žiadosti Zuzany Paukejeovej, bytom v Jelenci č. 561 o odpredaj nehnuteľnosti, vyvlastnenej bývalým MNV, parc.č. 156 o výmere 102 m2.

6/ odporúča

a) starostovi obce vypracovať zmluvu o budúcej zmluve so Zlaticou Púchovskou, bytom v Jelenci č. 132 o kúpe nehnuteľnosti a následnom odpredaji časti nehnuteľnosti.

7/ ukladá

a) prednostke OcÚ vypracovať a odvyslať reláciu o uzatvorení hlavnej veľkej brány na cintoríne od 1.6.2008.

b) prednostke OcÚ zistiť v archíve pôvodných vlastníkov parc.č. 156 o výmere 102 m2, v kat. území Jelenec

8/ poveruje

a) komisiu stavebnú v spolupráci s vedúcim OP a poslancami P. Hókom a V. Gálom na vytýčenie miesta na prenájom pozemku v rekr. oblasti o výmere 12 m2 pre Ing. Janu Fintorovú PhD a manž. pri rekreačnej chate č. 1433.



Vyhodnotenie prác pracovníkov obce Jelenec za rok 2007

V roku 2007 napriek našej veľkej snahe a podania veľkého počtu projektov nemôžeme zaknihovať také výsledky ako vlni. Je to zapríčinené aj tým, že v tomto roku neboli vyhlásené výzvy na podávanie projektov z rámcových operačných programov, financovaných z Európskych štrukturálnych fondov, zo štátneho rozpočtu so spoluúčasťou obce.

Vykonal sa zatriedenie obcí do pólov rastu a mimo pólov rastu, čo znamená, že nebude mať obmedzenia pri podávaní projektov do Európskych štrukturálnych fondov a pravdepodobná spoluúčasť obce na úspešnom projekte bude iba 5 % vrátane DPH.

Ďalšou príčinou našej menšej úspešnosti bol aj fakt, že z štátneho environmentálneho fondu sa nám po 5-tich úspešných rokoch nepodarilo získať finančné prostriedky na pokračovanie kanalizácie a rekultiváciu skládky odpadu.

Podľa získaných informácií po vlnajších voľbách minister ŽP zmenil filozofiu a podporil oveľa menší počet obcí z 2200 žiadostí iba necelých 200, avšak vyššou sumou.

Keby aj predošlý minister ŽP bral do úvahy pri prideľovaní dotácií veľkosť investičnej akcie, mohli sme dnes pomaly zabudnúť na túto veľkú investičnú akciu.

Boli vypracované a podané žiadosti na budúci rok aj samostatne na kanalizáciu a skládku odpadu aj cestou Združenia Podtríbečie - Drevenica.

Medzi naše dôležité aktivity patrilo vybavenie pozemku pri ZŠ v Jelenci, vypracovanie projektov na nájomné byty, vybavenie stavebného povolenia a výber dodávateľa formou verejnej súťaže cez úradný vestník vlády.

Chceme čo v najkratšom možnom čase začať s výstavbou nájomných bytov. V 1. etape plánujeme postaviť dve bytové jednotky s 5 trojizbovými a s 2 jedno-

izbovými bytmi. Máme záujem získať čo najvyšší štátny nenávratný finančný príspevok. Keďže sme sa rozlohou 1 bytu dostali priemerne pod 65 m², môžeme získať až 25 % nenávratnej dotácie z celkovej hodnoty stavieb. Na zvyšných 75 % sa budeme uchádzať o úver, ktorý by sme chceli splácať z nájomného vybraného od nájomcov. Je dôležité aby sme včas našli dostatočný počet záujemcov o nové byty, medzi mladými rodinami.

Prakticky 8 mesiacov v roku sme pracovali na našom úspešnom projekte na vypracovaní „Nového územného plánu obce Jelenec“. Bola to mravenčia práca, do ktorej sa zapojili aj občania so svojimi radami, požiadavkami a názormi. Snažili sme sa každý námet spravodlivo a kvalifikovane posúdiť a takto až 90% požiadaviek občanov bolo zapracovaných do nového územného plánu. Naš územný plán bol kladne vyhodnotený aj najvyššími odbornými kontrolnými orgánmi a bol aj úspešne finančne ukončený z prostriedkov EÚ (75%), zo štátneho rozpočtu (20%) a náš podiel činil 5% + DPH.

Na našom ďalšom úspešnom projekte: „Záchrana a obnova národnej kultúrnej pamiatky renesančno-barokového kaštieľa“ sme začali prácami od podpísania zmluvy riadiacim orgánom MV a RR SR od 1.3.2006.

Tieto práce prebiehajú podľa harmonogramu, odsúhlasenom riadiacim orgánom. Robia sa rozsiahle rekonštrukčné práce, ktoré sú naplánované až do augusta budúceho roka. Majú tu byť krásne klubové priestory pre mladých aj pre starších, kde sa budú môcť schádzať a v priateľskej atmosfére spríjemniť voľné chvíle zaslúženého odpočinku.

Musíme aj pri tomto projekte aktívne a dôsledne pracovať, aby sme mohli splniť všetky, veľmi náročné požiadavky Min.

výstavby a regionálneho rozvoja, vyplývajúce zo 60 stranových zmlúv.

Spolu financovanie u oboch našich úspešných projektoch chceme zvládnuť z vlastných zdrojov bez úverov.

Ďalšie práce prebehli na telocvični v kaštieli, kde bola zavedená električka, bol napojený a odskúšaný plynový kotol, boli dodané dvere k sociálnym zariadeniam spolu s chýbajúcimi batériami. Boli vyčistené tieto priestory, umyté okná, podlahy, takže teraz nám už nič nebráni tomu, aby sme zverili tento nehnuteľný majetok obce našej škole, aby ho mohli začať užívať naši žiaci na hodinách telocviku. Bude potrebné postupne dokupovať a dopĺňať náčinnia, lopty a iné potreby.

V tomto roku sa nám podarilo získať z Ministerstva kultúry na projekt „Obnova si svoj dom“ 500.000,- Sk. Túto účelovú dotáciu sme museli použiť na zakúpenie a výmenu strešnej krytiny na čelnú stranu kaštieľa. Práce boli prevedené a dotácia bola zúčtovaná.

Podali sme ďalší projekt aj v tomto roku na pokračovanie s prácami pri oprave strešnej krytiny čelnej strany kaštieľa a vstupu opravou klampiarskych výrobkov, opravou komína, na komplexnú obnovu exteriéru 3 osového rizalitu s centrálnym prejazdom a na výstavbu chodníka ku škôlke.

Podali sme ďalší projekt na Ministerstvo kultúry SR s názvom Informatizácia knižníc a získali sme nenávratnú finančnú pomoc z Európskeho fondu regionálneho rozvoja – 4 počítače pre našu verejnosť s bezplatným prístupom na internet. Tento projekt bol plne vyfinancovaný európskych štrukturálnych fondov.

Ďalší projekt podaný na zakúpenie kníh do knižnice z Ministerstva kultúry SR bol takisto úspešný. Získali sme 40.000,- Sk na nákup kníh. Podmienkou bolo použiť aj vlastné prostriedky minimálne v 10 % výške.

Aktívne sme spolupracovali s Úradom práce uchádzačmi o zamestnanie na aktívnej činnosti. Je potrebné poznamenať, že ich počet sa znížil na cca 1/3. Sú to najmä rómski spoluobčania a zväčša ženy,

s prácou ktorých sme nie vždy boli spokojní. Je to čiastočne zapríčinené aj tým, že sme neprijali do pracovného pomeru troch koordinátorov na riadenie a kontrolu pridelených prác, snažíme sa to všetko riešiť vedúcim OP, aby sme ušetrili cca polovičku mzdových prostriedkov, našich troch stálych zamestnancov, a za cca 86 tis. Sk mesačne nakúpiť pracovné prostriedky, ochranné pomôcky a náradie.

Pre lepšiu informovanosť občanov sme začali vydávať aj obecné noviny. V týchto novinách majú možnosť aj kultúrne, spoločenské a športové organizácie informovať našich občanov o pripravovaných kultúrnych a športových podujatiach, o činnosti záujmových združení a krúžkov fungujúcich na území obce, o práci ZŠ a MŠ a pod.

Obecné zastupiteľstvo v tomto roku zasadalo 10 x, dnešné je 11. zasadanie. Účasťou (cca 90 %) ale aj aktivitou poslancov môžeme byť spokojní. Medzi najaktívnejšie komisie patria komisia na ochranu verejného poriadku, komisia výstavby a ÚP, komisia finančná, komisia školská, komisia kultúrna.

Pracovníci obce aj v tomto roku pracovali na hranici svojich možností, skoro každodenným, aj hodinovým nadčasom.

Je veľmi náročné zvládať pomaly už každoročne prenášané nové kompetencie s tým istým počtom zamestnancov, sledovať web stránky ministerstiev či sa neobjavili nové výzvy na podávanie projektov popri zvýšenom počte často krát netrpezlivých stránok, ktorí nerespektujú úradné dni a je nám ľúto ich nevybaviť, ak prešli určitú vzdialenosť a potrebujú pomoc.

Chcel by som pochváliť celý aparát OcÚ na čele s prednostkou, obzvlášť L. Tkáča ale aj našich ostatných zamestnancov L. Šupeja a R. Nagya, ktorí popri prevádzaní žiakov autobusom úspešne zvládajú aj najkomplikovanejšie opravárenské práce na traktore, na aute aj na prídavných zariadeniach.

Ladislav Púchovský

A képviselőtestület határozatai

A képviselőtestület 2008. január 4-i ülésén jóváhagyta a kommunális szemétkihordást a benyújtott kínálatok alapján, mely szerint a 2008-as évben ezt a szolgáltatást a Technické služby aranyosmaróti vállalat fogja végezni.

A 2008. március 14-i ülésén jóvá lett hagyva:

- a 2007 –es évi leltározás, ami a falu vagyonát illeti

- a helyi kultúrközpont 2008-as évre szóló munkaterve

- a helyi
alapiskola
kötségvetése
a 2008-as évre
- a falu
tulajdonában
lévő épületek
és helyiségek
bérleti díjának
megemlése

- a helyiség bérbe adása - 27 m² a régi HNB épületében a „Nevernet” cég részére
- 600.-Sk/m² , meghatározatlan időre
- a helyi óvoda épület alatt lévő terület megvásárlása, parcela 596/2,597/2, 50.-Sk/m²

- hagyományörző szoba berendezése
- a 2007-es év gazdasági értékelése

A községi hivatal alkalmazottainak munkaértékelése a 2007-es évre

Minden igyekezetünk mellett és több beadott pályázat ellenére sem tudtunk elérni olyan eredményeket mint az előző évben. A fő ok abban keresendő, hogy ebben az évben nem volt lehetőség az operációs program keretén belül beadni pályázatokat, amelyek az Európai strukturális alaphoz, az állami költségvetésből és a falu hozzájárulásával vannak finanszírozva. További ok az is, hogy öt sikeres év után nem sikerült pénzeszközöket szerezni a kanalizáció folytatására és a szeméttelép rekultivációjára.

Ennek fő oka, hogy az új miniszter elrendelése szerint sokkal kevesebb település kapott támogatást, 2200 kérvényből csak nem egész 200, de az nagyobb összegű támogatásban részesült. Sajnos nem a beruházás nagysága a mérvadó.

Az egyik fontos feladatunk volt rendezni az alapiskola mellett lévő földterület tulajdonjogát, hogy kidolgozhatjuk a bérakások tervét, elintézzük az építkezési engedélyt és versenytárgyalás alapján kiválasszuk a legolcsóbb céget, amely majd a beruházást realizálja. A lehető legrövidebb időn belül szeretnénk elkezdni az építkezést, a tervek és az igények szerint 2x 5 háromszobás és 2 egyszobás lakás épülne.

Kb. 8 hónapos munkát igényelt annak a pályázatnak az elkészítése, amely a község új területfejlesztési tervének kidolgozásához volt szükséges. Itt besegítettek a lakosok is ötleteikkel, tanácsaikkal. Ezt az új tervet pozitívan értékelték a legmagasabb szakmai ellenőrző szervek is. Pénzbelileg 75% EÜ –s támogatásból, 20% az állami költségvetésből és 5% + ÁFA a falu hozzájárulásával lett finanszírozva.

Egy újabb sikeres projekten is dolgozunk: „Nemzeti kultúremlékünk a reneszánsz-barokk kastély megmentése és felújítása”. A széleskörű rekonstrukciós munkálatok a harmonogram szerint folynak. Klubhelyiségek vannak kialakítva úgy a fiatalok mind az idősebbek részére, ahol majd kellemesen tölthetik szabadidejüket. További munkálatok folynak a kastélyban levő tornateremben, ahol be lett vezetve a villany, üzembe lett helyezve a gázkazán, a szociális helyiségekbe felszerelték a vízcsapokat ajtókat. Ezek a helyiségek ki lettek takarítva és így már az iskola diákjai használatukba vehették azokat. Fokozatosan még tornaszereket és egyéb apró kellekéket kell beszerezni, hogy ily



módon aztán a tornaterem betölthesse küldetését. Ebben az évben a kulturális minisztériumtól kaptunk 500 000.-Sk-t az „Újítsd fel a házad” pályázatra. Ez meghatározott dotáció volt, amit csakis a kastély tetőzetének kicserélésére használhattunk fel. A munkálatok végbe mentek.

A kulturális minisztériumba beadtunk egy újabb pályázatot „Könyvtárak informatizációja” cím alatt és visszafizetetlen anyagi támogatásban részesültünk a Régiók fejlesztése európai alaphoz - 4 db számítógépet kaptunk és a világhálóra ingyenes hozzáférhetőséget. További sikeres pályázatunkra 40 000.- koronát kaptunk új könyvek megvásárlására a könyvtárba. Ennek feltétele az volt, hogy a kiadások 10% -át mi fedezzük.

Aktívan együttműködünk a Munkaügyi hivattal is. A munkanélküliek száma száma kb. 1/3-val csökkent. Ezek nagy része roma lakos, többségében nők, akik munkájával nem mindig vagyunk elégedettek. Ennek talán az is oka lehet, hogy nem vettünk fel három munkairányítót, akik a munkát ellenőriznék, mert nem akarjuk emelni a bérköltségeket. A megtakarított pénzen /cca 86000.-Sk/ inkább munkaeszközöket vásárolunk.

Kultúrne stredisko

Členovia ochotníckeho divadla si zasľúžia veľkú pochvalu. V apríli sa už druhýkrát predstavili obecnstvom divadelnou hrou s názvom „Prefikani zaľúbenci”.

Členovia súboru:

Eva Farkašová, Rozália Gajdošová, Jana Gálová, Edita Hóková, Ladislav Hók, Attila Nagy, Róbert Nagy, Ing. Štefan Ollári, Helena Richterová, Imrich Varga, Terézia Tkáčová

Zvlášťne pochvalné uznanie si zasľúži Terézia Tkáčová, ktorá predstavenie nacvičila, zabezpečila kulisy, trpezlivosť postojom a dobrou náladou viedla divadelný súbor.

A lakosság jobb informálása érdekében megjelentettük a falusi újságot is, ahol tekintést nyerhetnek, milyen kulturális, közösségi és sportesemények zajlanak a faluban. A községi képviselőtestület ebben az évben 11-szer ült össze, ahol a megjelenési arány kb. 90%. A legaktívabb komissziók: rendfentartó, építkezési, pénzügyi, iskolaügyi és kulturális.

A községi hivatal alkalmazottai ez évben is lehetőségeik határára végezték munkájukat, szinte naponta túlórázva.

Nagyon igényes a rengeteg többletmunkát elvégezni ugyanolyan számú alkalmazottal.

Figyelemmel kell kísérni szinte naponta a minisztériumok web oldalait a számítógépen, hogy nincs-e valami újdonság, ami az új pályázatok beadását illeti, ki kell szolgálni a sokszor türelmetlen ügyfeleinket, akik bizony figyelmen kívül hagyják, hogy mikor van ügyfélfogadó nap. Ennek ellenére igyekszünk mindenkinek rendelkezésére állni és lehetőségeink szerint segíteni.

Szeretnénk megdícsérni a hivatal minden alkalmazottját, Tkác urat, Šupej Lászlót és Nagy Róbertet, valamint Pénzes Imrét is akik a diákok szállítása mellett elvégzik a traktoron, az autón még a legkomplikáltabb javításokat is.

Kultúrközpont

Dícséretet érdemel amatőr színjátszó-csoportunk, akik második alkalommal mutatkoztak be a színjátékkedvelők nagy örömeire. Idén nagy sikerrel a „Furfangos szerelmesek” című darabot adták elő. A társulat tagjai:

Farkaš Éva, Gajdoš Rozália, Gál Janka, Hók Edit, Hók László, Nagy Attila, Nagy Róbert, Ollári István, mérnök, Richter Ilona, Varga Imre, Tkáč Teréz.

Külön dícséretet érdemel Tkáč Teréz, aki a darabot betanította a kellekék biztosításához is nagyban hozzájárult, valamint türelmes hozzáállásával, jó kedvvel összetartotta a csoportot.

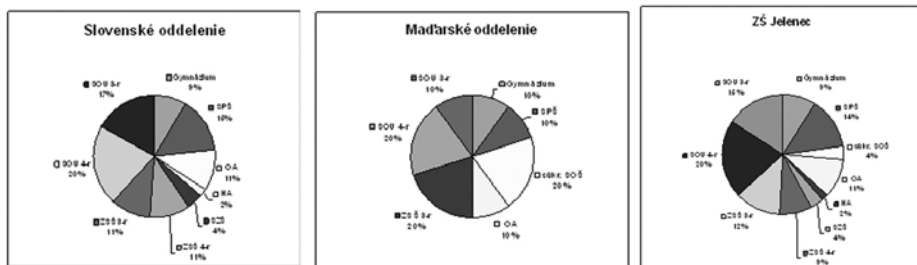
Ďalší školský rok je za nami. Čo nás čaká v tom novom?

Posledné týždne školského roka v Základnej škole Jelenec sú vždy trocha odlišné od tých ostatných. Viac sa chodí na exkurzie a výlety, preberané učivo sa dostáva do záverečnej fázy a žiaci sa snažia dobehnúť čo zameškali, aby v deň vysvedčenia mohli domov kráčať s úsmevom na tvári. Nielen žiaci, ale i učitelia a vedenie školy začínajú bilancovať a hodnotiť, čo sme za rok dokázali a čo nám, naopak, veľmi nevyšlo.

Najčerstvejšou udalosťou boli prijímacie pohovory na stredné školy. Je známe, že naši žiaci sú tradične veľmi úspešní v prijímacom konaní a ani tento rok nebol výnimkou. V diagramoch je znázornený podiel prijatých žiakov na jednotlivé typy škôl.



najmä o pestovanie pocitu zodpovednosti za životné prostredie tým, že použitý papier žiaci umožnia recyklovať. Množstvo nazbieraného papiera svedčí o význame zberu. Žiaci majú možnosť vidieť aké veľké



V tomto roku sa konali aj nové voľby do Rady školy. Rada školy je dôležitým samosprávnym orgánom. Má jedenásť členov, ktorí sú volení respektíve delegovaní z radov rodičov, zamestnancov školy a zo zástupcov obce. Tomuto orgánu škola musí predkladať všetky dôležité dokumenty ako je plán práce školy či správa o činnosti. Rada školy tiež vyberá kandidáta na funkciu riaditeľa školy a tiež podáva návrh na jeho odvolanie. V tomto roku rada skončila prvé a vstúpila do svojho druhého volebného obdobia. Doteraz bol predsedom Rady školy Mgr. Jozef Szórad a v druhom volebnom období ho vystriedala vo funkcii Mgr. Mária Púchovská.

Každoročným významným podujatím školy je zber papiera. Pri tejto akcii ide

množstvo papiera sú schopní nazbierať za jediný rok. Je treba pripomenúť, že táto súťaž v zbere papiera je súťažou nielen žiakov ale sú do nej zapojené celé rodiny našich žiakov, rodičia, starí rodičia, tety a ujovia, ktorí trpezlivo nosia papier ku kontajneru. V tomto roku týmto spôsobom naplnili za päť týždňov konania zberu celých päť kontajnerov, čo predstavuje 25 ton papiera. Výťažok získaný zberom putuje do pokladnice Rodičovského združenia a bude použitý na zlepšenie vybavenosti školy pomôckami a na organizovanie mimoškolských akcií.

Veľmi úspešnou reprezentatívnou akciou školy býva aj rodičovský ples. Jeho úspešnosť nám potvrdzuje každoročne sa zvyšujúci záujem a vstupenky naň sa stávajú nedostatkovými vzhľadom na vyhlásenie

termínu konania. Aj výťažok z plesu ide do pokladnice rodičovského združenia.

V tomto roku sa rozpočet oboch združení zlepšil aj vďaka všetkým, ktorí sa rozhodli venovať nám svoje 2% zo zaplatených daní. Radi by sme všetkým vyjadrili svoju vďaku a ubezpečili ich, že ich príspevok bude využitý zmysluplne.

Počet súťaží, ktorých sa naši žiaci zúčastnili aj v tomto roku, nie je ešte celkom uzavretý a preto sa im budeme venovať v inom článku, keď budeme môcť vyhodnotiť celkovú úspešnosť našich žiakov v rôznych súťažiach na všetkých úrovniach. Avšak už teraz sa ukazuje, že aj

v tomto roku to bude bilancia radostná.

Záver tohto roka sa líši od tých predchádzajúcich. Je to tým, že od septembra nás čakajú zmeny, na ktoré sa musíme pripraviť. Aj keď nové pravidlá budú zatiaľ platiť len v 1. a v 5. ročníku, musíme premyslieť a pripraviť pre nich školský vzdelávací program až do 9. ročníka. Taktiež sa musíme pripraviť na nový prístup k vyučovaniu, ktoré by malo byť viac zamerané na rozvoj schopností a zručností žiakov ako na mechanické učenie údajov. Žiaci sa budú učiť menej faktov, ale budú sa učiť samostatne myslieť.

Autor: Mgr. Miroslav Bogr

A múlt iskolaév már mögöttünk van, mi várunk az újban?

A Gimesi Alapiskolában az iskolaév utolsó hetei mindig kicsit különböznek a többitől. Gyakoribbak a tanulmányi kirándulások, az átvett tananyag a vége felé közeledik, a tanulók pedig igyekeznek behozni a lemaradásokat, hogy a bizonyítványosztás napján mosollyal az arcukon térhessenek haza. Nemcsak a diákok, de a tanárok és a vezetőség is mérlegelni, értékelni kezdi, hogy mire voltunk egy év alatt képesek, és mi az, amit nem sikerült teljesíteni.

A legfrissebb események közé a középiskolai felvételi vizsgák tartoznak. Köztudott, hogy diákjaink hagyományosan nagyon sikeresek a felvételi vizsgákon, és az idei év sem volt ez alól kivétel. A diagramokon látható a felvételt nyert tanulók eloszlása az egyes iskolákon.

Ebben az évben került sor az iskolatanács tagjainak választására is. Az iskolatanács jelentős autonóm szerv. 11 tagja van, akiket a szülők, az iskola alkalmazottai és a község képviselői közül választanak, illetve delegálnak. Ennek a szervnek az iskola köteles felmutatni minden fontos iratot, mint az iskola munkatervét vagy a jelentést az iskola tevékenységéről. Az iskolatanács választja ki az igazgatói posztra is a jelölteket, valamint ők javasolják az igazgató visszahívását is. Eddig az iskolatanács elnöke Mgr. Szórad József volt, a második

választási időszakban Mgr. Púchovská Mária váltotta őt fel.

Minden évben jelentős esemény iskolánkon a papírgyűjtés. Ez az akció főleg a környezeti felelősségtudat ápolására irányul, mivel a tanulók hozzájárulnak a már egyszer használt papír újra felhasználásához. Az összegyűjtött papír mennyisége tanúskodik a gyűjtés jelentőségéről. A gyerekek láthatják, hogy milyen nagy mennyiségű papírt képesek összegyűjteni egyetlen év alatt. Meg kell említeni, hogy ez a verseny nemcsak a gyerekek versenye, hanem a gyerekek egész családja, szülők, nagyszülők, nagynénik és nagybácsik is bekapcsolódnak, akik türelmesen hordják a papírt a konténerhez. Így ebben az évben a gyűjtés 5 hete alatt 5 konténert töltöttek meg, ami 25 tonna papírt jelent. A haszon, amit a gyűjtésből származik, a Szülői Szövetség pénztárába vándorol, és az iskola felszereltségének segédeszközökkel történő javítására, valamint iskolán kívüli tevékenységek szervezésére fogják felhasználni.

Nagyon sikeres reprezentatív esemény az iskola életében a szülői bál. A sikerességet az évente növekvő érdeklődés bizonyítja, valamint az, hogy a jegyek az időpont meghirdetését követően nyomban elfogynak. A bál nyereség szintén a Szülői Szövetség pénztárába kerül.

Ebben az évben mindkét szövetség költségvetése javul azoknak köszönhetően, akik úgy döntöttek, hogy adójuk 2%-át az iskolának adják. Mindenkinek szeretnénk ezt megköszönni és biztosítani Önöket, hogy a hozzájárulást megfelelően használjuk fel.

A versenyek egy része, amelyeken tanulónk idén is részt vettek, még nem zárult le teljesen, ezért ezzel a témával egy másik cikkben foglalkozunk majd, amikor is értékelni tudjuk diákjaink teljes körű sikerességét a versenyek sokaságának különböző szintjein. Már most is látható azonban, hogy ebben az iskolaévben is örömteli lesz a mérleg.

Ennek az évnek a befejezése eltér az

előzőekhez képest. Ez annak köszönhető, hogy szeptembertől változások várnak ránk, amelyekre fel kell készülni. Bár az új szabályok egyelőre csak az 1. és 5. évfolyamban lesznek érvényesek, át kell őket gondolni és fel kell rájuk készülni egészen a 9. évfolyamig. Szintén fel kell készülni a tanításhoz való új hozzáállásra, amelynek jobban kell összpontosítani a tanulók képességeinek és készségeinek fejlesztésére, mint az adatok mechanikus elsajátítására. A diákok kevesebb tényt fognak megtanulni, de meg fognak tanulni önállóan gondolkodni.

Szerző: Mgr. Miroslav Bogr
Fordítás: Mgr. Hubay Gabriella

Materská škola v Jelenci

V školskom roku 2007/08 našu materskú školu navštevuje, v dvoch triedach spolu 47 detí. Počet zaškolených detí je 14, ktorí si od septembra posadajú do školských lavíc. Z toho dve deti budú navštevovať ZŠ s vyučovacím jazykom maďarským a 12 detí s vyučovacím jazykom slovenským.

Naša MŠ je zapojená do projektu „Škola podporujúca zdravie“, prostredníctvom ktorého podporujeme zdravý, telesný vývin a rast detí, rozvíjame pohybové zručnosti a schopnosti, zdravý životný štýl so zameraním proti nezdravému spôsobu života, fajčeniu, drogám, rozvíjame a utvárame pozitívny vzťah k prírode, k životnému prostrediu, k svojmu zdraviu a zdraviu iných. Ponúkame rôzne možnosti pre všetky deti a najmä poskytujeme otvorený svet pre nadviazanie priateľstiev, sociálnych kontaktov a získanie nových poznatkov a zručností.

Popri výchovno - vzdelávacej činnosti sa zapájame aj do rôznych aktivít organizovaných materskou školou alebo inými inštitúciami. Spomeniem aspoň niektoré z nich: kultúrne vystúpenie z príležitosti k „Úcty k starším“, ktoré bolo spojené s výstavkou z jesenných plodov s názvom

„Dary jesene“, návšteva divadelného predstavenia s názvom „Janko Hraško“, Mikuláš a Vianoce v MŠ, Karneval, Deň otvorených dverí pri príležitostnej zápisu detí do MŠ, Kúzelník v MŠ, Exkurzia v Jazdeckej škole na Kyneku a Deň detí, policajný deň v Žiranoch, tanečná prehliadka medzi susednými materskými školami a pod.

Zapájame sa aj do literárno - hudobných a výtvarných súťaží, organizujeme poldenné a celodenné výlety s deťmi do prírody, zúčastňujeme sa na rôznych kultúrnych podujatiach v obci - Deň matiek, Deň detí a pod.

V júni nás ešte čaká „Slávnostná rozlúčka predškôľakov“, kde sa nám deti predstavia svojim programom a predvedú svoje vedomosti, ktoré nadobudli počas ich celej dochádzky do MŠ, a návšteva ZOO v Bojniciach v spolupráci s rodičmi.

Úspechy jednotlivých akcií a ich vplyv na posilnenie emocionálnej klímy v našej materskej škole, príjemné zážitky detí, viditeľné upevnenie medziľudských vzťahov medzi rodičmi, učiteľkami a deťmi nám uľahčujú dosahovanie našich zámerov.

Najväčšou odmenou za našu prácu je spokojnosť rodičov, usmiate tváričky detí a úžasný pocit, ktorý nám dáva stálu chuť pracovať a tvoriť pre deti.

Edita Hóková
riaditeľka MŠ

A gimesi óvoda

Ebben az iskolai évben óvodánkat két osztályban összesen 47 gyermek látogatja. Szeptembertől 14 gyermek lesz iskolaköteles, ebből 12 gyermek a szlovák tagozaton, két fiú pedig a magyar tagozaton kezdi meg alapiskolai tanulmányait.

Óvodánk „Az egészséges iskola” nevezetű projekt keretén belül segíti a gyerekek egészséges testi és lelki fejlődését, mozgás-készségét fejleszti, az egészséges életmódra való fejlődését, a természethez és környezetünkhöz való pozitív viszonyát, valamint saját és mások egészségéhez való viszonyát erősíti.

Gyerekeink részére különböző lehetőségeket kínálunk, szeretnénk ha minél több új barátság és szociális kapcsolat alakulna ki köztük, de főleg új ismeretekre és ügyességre tenének szert.

Az óvoda és különböző intéz-



mények szervezése keretén belül, az óvodai oktató és nevelő munka mellett, különféle rendezvényeken vettünk részt. Hogy csak egy párat említek a sok közül: kultúrfellépés „Az idők iránti tisztelet hónapja” alkalmából, amely „Az ősz ajándékai” című kiállítással volt összekötve, bábszínház látogatás, Mikulás és karácsony az óvodában, farsangi karneval, a beiratkozás alkalmából

nyitott nap az óvodában, bűvészbemutató, gyermeknap kirándulás a Kynek-i lovas iskolába, rendőrnapi Zserén, táncbemutató a koloni bóróban a szomszéd óvodái között.

Rendszeresen bekapcsolódunk különböző irodalmi, népdal és képzőművészeti versenyekbe, gyerekeinknek az idegen nyelvtanulás lehetőségét is kínáljuk, fél napos és egész napos kirándulásokat szervezünk a gyerekek részére, rendszeresen részt veszünk falunk kulturális eseményein.

Június végén egy szép műsoros délután keretén belül a nagycsoportosoktól



búcsúznak, ahol az óvodai évek alatt megszerzett tudásukat mutatják be a gyerkőcök, valamint egy közös kirándulás keretén belül a szülőkkel a bajmóci állatkertbe látogatunk. Céljaink elérését és az óvodában való pozitív légkör kialakítását nagyban megkönnyítik e sikeres rendezvényeken szerzett kellemes élményeink.

Odaadó munkánkért a legnagyobb jutalom nem is lehet más, mint a mosolygó gyermekarc, az elégedett szülői tekintet és a kellemes érzés, amely állandó kedvet ad a további munkához és az alkotáshoz.

Szerző: Hók Edit
óvoda igazgató

Aktivity maďarskej folklórnej skupiny

Aktivity maďarskej folklórnej skupiny sa novembrom minulého roku ešte neskončili. Dňa 17.11. skupina vystupovala v Dolných Štitároch z príležitosti Kodályových dní, kde zožala veľký úspech.

Dňa 24.11.2007 sa skupina zúčastnila celoslovenskej súťaže ľudových piesní Bíborpiros Szép Rózsa v Dunajskej Strede. Za úspešné vystúpenie dostala možnosť vystúpiť aj na nedeľňajšom galaprograme. Súbor obdržal čestné uznanie, na základe ktorého sa dostal do súťaže ľudových piesní Lajosa Vassa v Budapešti.

Po súťažiach sme sa venovali vianočným piesňam a koledám a snažili sme sa tieto zachovať pre ďalšie generácie. Preto sme 22.12. v Nitre – štúdiu urobili nahrávku vianočných a adventných piesní.

Dňa 30.12.2007 sme vystupovali v tunajšom kultúrnom dome a v rámci vystúpenia sme predstavili aj naše druhé CD. Toto CD uviedla učiteľka na dôchodku Mária Jókai. Svojím slávnostným príhovorom zožala veľkým úspech medzi prítomnými. Program spestrili miešaný spevácky zbor z Koliňan „Zoborhangja“, súbor „Gyöngykoszorú“ z Koliňan a tanečníci z Horného Ohaja. Na pódiu sme videli voľakedajšie „betlehemovanie“, ktoré mnohým pripomenulo detské roky.

Vydané CD ako aj bohatý kultúrny program potvrdili, že by bola veľká škoda nechať vymrieť voľakedajšie zvyky a piesne. Pre starších je to spomienka na mladé časy a mladá generácia si má z čoho brať príklad.

Dňa 20. apríla naša skupina spolu s miestnou organizáciou Csemadoku usporiadala zájazd do Pannonhalmy v Maďarsku. Účastníci si mohli obzrieť krásne budovy opátstva ako nádherný kostol a známu knižnicu. Veľkým zážitkom pre každého bola účasť na svätej omši.

Po obede sme navštívili galériu skla Hefter, kde sme sa oboznámili nádhernou prácou a sklárskym umením Lászlóa Heftera – nositeľa ceny Ferenczy.

Dňa 30. apríla v spolupráci s MO Csema-

doku sme v základnej škole usporiadali pre deti stretnutie s remeselníkmi, ktorí pomocou učiteľiek Mgr. M. Jókaiovej a Mgr. Z. Púchovskej predviedli batikovanie, vyšívanie, rezbárstvo, čipkárstvo atď. Pri týchto prácach boli nápomocné aj členky našej skupiny.

Teraz, začiatkom leta začínajú pre nás nové vystúpenia. Dňa 14. júna to bude na Medzinárodnom folklórnom festivale v Mierove. Ešte v tomto mesiaci máme aj ďalšie vystúpenie v Koliňanoch na oslavách obce a na domácom pódii budeme vystupovať z príležitosti 17. výročia založenia Detského folklórneho súboru Jelenček.

Dňa 12. júla budeme vystupovať vo Veľkom Cetíne na Stretnutí Generácií.

Dostali sme pozvanie na vystúpenie do Viedne, na námestie Sv. Štefana dňa 30. augusta, kde je pozvané aj obyvateľstvo našej obce. Ak má niekto záujem zúčastniť sa svätej omše v Dóme sv. Štefana, môže sa pripojiť k našej folklórnej skupine.

Dúfam, že v budúcnosti budeme mať ešte viac možností vystúpiť s ľudovými piesňami a zvykmi.

Rozália Borbélyová

Vedúca skupiny

OZNAMY

» Dňa 26. a 27. júla usporiadame futbalový turnaj o „Pohár starostu obce Jelenec“, na ktorý Vás srdečne pozývame.

» Mindenkít szeretettel meghívunk a „Polgármester kupájáért kiírt futball-tornára“, amely az idén július 26-án és 27-én kerül megrendezésre.

» Obci Jelenec daroval Slovenský plynárenský priemysel, a. s. Bratislava v mesiaci máj 2008 z d a r m a osobné motorové vozidlo: VW Passat, rok výroby: 1999, km: 158 tisíc.

» Községünknek a Szlovákiai Gázművek 2008 májusában személyautót ajándékoztak i n g y e n e s e n VW Passat, gyártási év: 1999, lefutott km: 158 ezer.

Hagyományörzöcsoportunk aktivitásai

A Gimesi Hagyományörzöcsoportnak az év novemberrel még nem ért véget. November 17-én sikerrel szerepeltünk Alsó Csitárban a Kodály napokon. Már többször is kaptunk meghívást a Csitáriaktól, de sajnos a sűrű program miatt nem tudtunk elmenni.

November 24-én részt vettünk a Bíborpiros Szép Rózsa népdal és népzenei verseny országos döntőjén Dunaszerdahelyen. A sikeres szereplésünkért vasárnap délután a gálaműsor résztvevői voltunk. A műsor végén a szakmai zsűri kiosztotta a díjakat.

Csoportunk nívódíjas lett és bejutott a Vass Lajos Kárpátmedencei népdal és népzenei verseny döntőjébe Budapestre.

A verseny után egyre többet gyakoroltuk a karácsonyi énekeket. Ezeket a szép dalocskákat szeretnénk volna megörökíteni az utókor számára. Ezért december 22-én Nyitrán egy stúdióban hangfelvételt készítettünk a régi karácsonyi és adventi énekekből.

December 30-án egy kedves kis műsor keretén belül bemutattuk 2. CD lemezünket a helyi kultúrházban.

A lemezt Jókai Mária nyugdíjas tanítónő indította útjára. Ünnepi beszédével nagy sikert aratott a jelenlévők körében. A műsort a Koloni Vegyeskar „Zoborhangja“ a Koloni Gyöngykoszorú és az Ahai táncosok tették színesebbé.

Színpadon láthattuk a régi Gimesi betlehemezést, ami sokakat a gyermekkorukra emlékeztetett.

Kár lenne ha erre a szép szokásra a feledés fátyla borulna. A visszajelzések alapján a műsor elnyerte a közönség tetszését és a nézők egy szép élménnyel lettek gazdagabbak.

Ez a hanghordozó és a műsor is

bizonyítja azt, hogy kár lenne hagyni kihalni a szép gimesi népdalokat és népi szokásokat, mert az idősebbek fiatalágát idézik az ifjú generáció pedig tanulhat belőlük.

Most már kezdődik a nyár és vele



az újabb szereplések. Június 14-én részt veszünk a Békei Nemzetközi Folklórfesztiválon. Még ebben a hónapban meghívásunk van a Koloni Falunapokra és helyben is szerepelünk a Jelenček Folklórcsoport megalakulásának 17-dik évfordulója alkalmából rendezett ünnepen.

Július 12-én Nagy Cétényben a Generációk Találkozásán láthat bennünket a közönség.

Ha minden jól megy akkor augusztus 30-án Bécsben szerepelhetünk a Szent István téren. A bécsi fellépésre meghívást kapott falunk lakossága is. Aki szeretne részt venni a szentmisén a Szent István Dómban és a műsoron csatlakozhat a csoporthoz.

Remélem hogy a továbbiakban még lesz alkalmunk több helyen bemutatni a gimesi szokásokat és népdalokat.

Borbély Rozália csoportvezető



Básnická zbierka Vzťah

Prvotina od nášho rodáka Jirka Koželuha

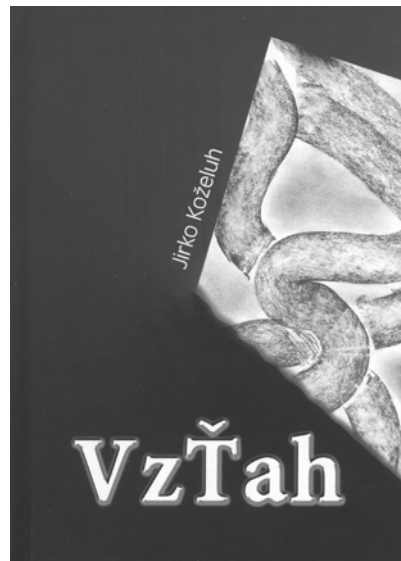
*Ja som tu a ty si tam,
ešte stále ťa nepoznám,
videl som krásu,
teplo v твоjich očiach,
počul som lásku,
horský potok zurčať,
cítil som vôňu v твоjich vlasoch,
krásny prízrak v týchto hrozných
časoch,
rozkvitnutý strom,
hniezdo vtáka, čo býva v ňom,
dážd', čo obliekol ťa celú
v ten deň videl som ťa skvelú
kráčať iným smerom...*

Pred niekoľkými mesiacmi sa objavila na knižných pultoch básnická zbierka s príťažlivým názvom Vzťah od nášho rodáka Jirka Koželuha. Táto autorova prvotina mnohým doslova vyrazila dych a stala sa príjemným spoločníkom pri chvíľach oddychu.

Takmer zenový úvod bezpochyby talentovaného autora nás vtiahne do odkrývania tajomstiev ľudského myslenia i samotného bytia. Výstižný názov charakterizuje intimitu vnútorného prežívania vzťahu k Bohu, žene, životu....

Silné výrazové prostriedky a úprimnosť tejto básnickej zbierky núti čitateľa premýšľať i objavovať to, čo je v živote podstatné. Pojem času sa relativizuje a čitateľ si uvedomuje dôležitosť prítomného okamžiku. Autor potvrdzuje múdrosť starých majstrov, že prítomná chvíľa obsahuje večnosť. Kultivovane využitie metafor robia text poetickým a zároveň

silne osobným. Odhaľuje sa večná dilema, či láska často prináša so sebou bolesť, núti nás o tom polemizovať a hľadať odpoveď. Cez prelínanie sa krásy, vďačnosti, opustenosti a strachu jasne zachytíme autorovo posolstvo o nádeji, „že raz všetci šťastní budú.“



V spleti často nezrozumiteľných diel tzv. moderných básnikov sa zbierka Vzťah svojou úprimnosťou, zrozumiteľnosťou a umeleckým podaním radí medzi poéziu, ktorá osloví každého solidného záujemcu o kvalitné literárne dielo.

Mgr. Miroslav Deglovič

*Publikáciu si môžete objednať na dobierku: PANTER PMD s.r.o., P.O. BOX 33, 949 12 Nitra – Čermán. Prípadne si ju môžete zakúpiť v kníhkupectve VIERA na Ulici Fraňa Mojtu v Nitre.
Cena: 130 Sk.*

Vzťah /kapcsolat/ verseskötet

Falunk születésétől Jirka Koželuhtól

*Každý deň je zvláštny,
jedinečný a neopakovateľný.
Ráno vstávaš s pocitom BOHA,
ale ten mizne prvým krokom dopredu
a v každej sekunde, každej ďalšej
hodiny sa skrýva nový,
iný pocit tvorený vlastnou emóciou.*

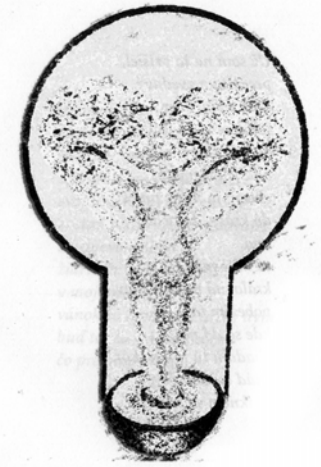
*Všetko má svoj čas
a čas sa nedá zastaviť ani predbehnúť,
je tu čas prítomný
a je možné ho len prežiť.*

*Všetko je len raz.
Každé ďalšie je len podobné.*

Néhány hónappal ezelőtt a könyvespolcon megjelent egy verseskötet Vzťah /kapcsolat/ címmel falunk születésétől Jirka Koželuhtól. A szerző eredetisége sokak számára nagyon meglepő, a verseskötet azonban kellemes perceket nyújt pihenés közben.

A tehetséges szerző feltárja előttünk az emberi gondolkodás és létezés titkát. A találó megnevezés intim, belső kapcsolat átélését jellemzi Istennel növel élettel...szemben. Ezen verseskötet őszintesége gondolkodásra készíti az olvasót, hogy felfedezze, mi is az életben a leglényegesebb, legfontosabb. Az idő fogalma viszonylagossá válik és az olvasó tudatára ébred a jelen pillanat fontosságának. A szerző megerősíti a régi mesterek bölcsességét, miszerint a jelen pillant az örökkévalóságot foglalja magába. A használt metaforák költőivé és erősen személyessé varázsolják

a szöveget. Feltáru egy örök dilemma, vajon a szerelem fájdalommal jár –e, és egyben a válasz keresésére kényszerít. A szépség, hála, elhagyatottság és félelem ötvöződésével világosan látható a szerző reménybeli küldetése, hogy „egyszer mindenki boldog lesz.“



Az úgynevezett modern költők sokszor érthetetlen művei mellett a „kapcsolat“ című kötet a maga őszinteségével, érthetőségével megszólít minden irodalmi mű iránt érdeklődőt.

Szerző: Miroslav Deglovič
Fordította: Demeter Anna

*A verseskötet utánvétellel megrendelhető a következő címen: PANTER PMD s.r.o., P.O. Box 33, 949 12 Nitra- Čermán. Könyvesboltban is megvásárolható: VIERA, ul. Fraňa Mojtu, Nitra.
A kötet ára 130.- Sk.*

Čo nové v DFS – Jelenček a FS Jelenka?

Nový rok 2008 sme oslávili návštevou a vystúpením na celoštátnych oslavách Vzniku SR v Martine, za čo sme obdržali Ďakovný list z Domu MS v Nitre – za úspešnú reprezentáciu svojho regiónu.

Na oslavách Dňa matiek – 11. mája 2008 vystúpil v kultúrnom dome DFS – Jelenček s novým pásmom: „Hra na tetku“, s ktorým sa budeme prezentovať aj na MFF v Zlatých Moravciach – 29.6.2008.

V týchto dňoch sme oslávili 17. výročie vzniku DFS – Jelenček, ktoré sme usporiadali v spolupráci s Obecným úradom – 21. júna 2008 s bohatým programom. Naše pozvanie prijala „DFS Jatelinka“ z Moravskej Novej Vsi z ČR, - ktorý u nás už vystupoval pred dvomi rokmi. Odprezentoval sa aj ich „dospelácky súbor“ – Slovácky

krúžek. V rámci spolupráce v obci sme pozvali aj maďarskú ženskú spevácku skupinu „Villő - Hagymányörzö Csoport“ a na záver vystúpila FS Jelenka s pripravenou novinkou – „Piesne z východného Slovenska“. Hlavným sponzorom tejto akcie bol Nitriansky samosprávny kraj - ktorý nám poskytol finančné prostriedky na podaný projekt a ešte viacero iných sponzorov, ktorým patrí naša vďaka.

Dňa 5. júla 2008 – by sme mali vystúpiť v programe: „Talenty na celoslovenských folklórnych slávnostiach vo východnej.

Ďakujem všetkým členom za doterajšiu činnosť a našim priaznivcom prajem veľa úspechov a kultúrnych zážitkov.

Vedúca súboru:
Žofia Magátová

Mi újság a Jelenček és a Jelenka folklórcsoport háza táján?

A 2008-as évét Martinban kezdtük, ahol a Szlovák Köztársaság megalakulásának alkalmából rendezett ünnepségen régiókat képviseltük. A sikeres szereplésért köszönetlapot kaptunk a nyitrai „Matica Slovenská“ háztól.

Az idei Anyáknapj ünnepén a helyi kultúrházban bemutattuk új műsorunkat „Néni játszottunk“ címmel, melyet június 29-én az aranyosmaróti folklórnapon is előadunk.

Ezekben a napokban ünnepeltük csoportunk megalakulásának 17. évfordulóját. A helyi önkormányzattal közösen június 21-én a kastélyudvarban került sor az ünnepség megrendezésére, melyre meghívásunkat elfogadta a Jatelinka folklórcsoport Morvaországból, akik már két évvel ezelőtt is szerepeltek nálunk, most

pedig felnőtt csoportjuk a Szlovák kör is bemutatkozott. Községünk kulturális életének velünk együtt gyakori szereplői a magyar hagymányörzö csoport tagjai, akik szintén felléptek. A mi Jelenka csoportunk új műsorát adta elő „Kelet Szlovákiai énekek“ címmel.

Fő támogatónk a Nyitra megyei önkormányzat volt, beadott pályázatunk révén támogatásban részesültünk. Többi támogatóknak hálával és köszönettel tartozunk.

A východná „Tehetség“ elnevezésű országos megmérettetésen július 5-én lépünk fel.

Köszönöm a tagok eddigi munkáját és szimpatizánsainknak még sok kellemes élményt kívánok.

Magátová Žofia
a folk. csoportok vezetője

... od „Maličkostí“...

Prežívame v našej katolíckej Cirkvi rok mimoriadnych udalostí – výročí.

Novým rokom 2008 sme vstúpili do roka osláv 150. výročia zjavení Panny Márie v Lurdoch, ktoré potrvajú do 8. decembra.

Dňa 14. februára sme zažili historické prerozdelenie diecéz v našej krajine a naša farnosť sa stala súčasťou Nitrianskej diecézy, na čele ktorej stojí diecézny biskup Mons. Viliam Judák.

V apríli po 40. rokoch v Talianskom San Giovanni Rotondo vytiahli na „svetlo“ telesné pozostatky svätého p. Pia, ktorý sa stal mimoriadnou duchovnou osobnosťou minulého storočia.

V tomto mesiaci od slávnosti sv. Petra a Pavla /29.jún/ na základe vyhlásenia sv. Ota Benedikta XVI. začína rok sv. Pavla, najväčšieho apoštola nášho Ježiša Krista, pri výročí jeho narodenia.

A do tohto ešte naša farnosť riadením Božej Prozreteľnosti zažívala mimoriadnu udalosť „LUDOVÝCH MISII“, ktoré do našej farnosti prišli dávať reholní bratia zo Starých Hôr /5-13.apríla/. Naša farnosť tak dostala od Pána Ježiša Mimoriadny dar duchovného povzbudenia a Vy, bratia a sestry ešte plus osobitné milosti.

Prežívame ako farnosť radosť a vďačnosť voči Božej láske aj s rodinami, v ktorých deti prvý krát prijímajú Živého Pána Ježiša vo Sviatosťi Oltárnej /v celej farnosti ich je 29/ a kde si „novomanželovia“ sľúbili, či sľúbia vzájomnú LÁSKU A ÚCTU /tento rok je osobitne veľa uzatváraní sv. manželstva našich bratov a sestier tu i v iných farnostiach/.

Začali sme od tých svetových mimoriadností, prešli na tie naše a mohli by sme pokračovať jednotlivo do našich rodín a nakoniec by nás to priviedlo aj k myšlienke o „maličkostiach“, z ktorých

sa skladá každý deň.

Z „maličkostí“ sa skladá, či stavia šťastie každého jedného z nás.

Nakoniec aj milosti, ktoré Pán Boh prináša do nášho života, môžu sa navonok javiť ako „maličkosti“. Keď si ich však lepšie pozrieme, ukážu sa nám ako drahokamy – perly, ktoré sú vždy mimoriadne cenné a preto vždy „veľké“.

Všetky drobné prejavy LÁSKY: jednoducho slová modlitby kedykoľvek cez deň /napr. „Ježišu dôverujem v Teba“, veď aj sv. ruženec sa skladá zo Zdravasov/, +pozdrav, + spozorovanie krásy v speve vtákov či jedného kvetu, či vône napr. bazy, + prezvenenie mobilom, že na niekoho myslíme, + jedenie chleba, + pitie vody, + ochutnanie čo i len jednej jahody ...+...+...+naplnia srdce človeka pravým šťastím. Začali sme spomienkou na Pána Ježiša, lebo len

z neho pramení pravé šťastie a len cez stále a živé spojenie s Ním budeme život aj so všetkými jeho maličkosťami prežívať ako prvý a najväčší Boží dar.

Šťastie je vždy rozhodnutie dvoch! Boha a mňa, mňa a ďalšieho človeka...

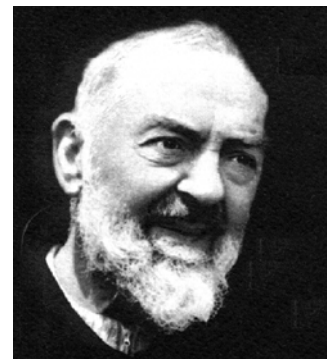
Preto ide aj o to, aby sme sa z našej strany denne rozhodovali pre plnenie základných „maličkostí“ duchovného a vôbec pozemského života a spolupráci so Živým Bohom a zároveň s druhými. A dávali si tak pozor na ich podceňovanie a „prach“ všednosti...

Týmto chcem poďakovať všetkým, ktorí akoukoľvek „maličkosťou“ prispeli k spoločnému prežívaniu dobra a šťastia v našej farnosti!

Ak sa o to budeme i naďalej snažiť a vzájomne sa povzbudzovať, verím, že nám Pán Boh dá milosť ešte hlbšie chápať Božie slovo, ktoré hovorí:

„Ty si môj Pán. Pre mňa /pre nás/ niet šťastia bez teba“ /žalm 16,2/.

Otec Dušan



a „kicsiségektől“...

A katolikus egyházi évben különleges évet élünk – az évfordulók évét. Ebben az évben emlékezünk Szűz Mária lourdesi jelenésének 150. évfordulójára. Az ünnepségek december 8.-ig tartanak.

Február 14-én történelmi esemény zajlott hazánkban. Újra osztották az egyházmegyéket, aminek következtében a mi egyházközségünk már a Nyitrai püspökség alá tartozik, melynek élén Mons. Judák Vilám püspök úr áll.

Ez év áprilisában nagy eseménynek lehettünk szemtanúi, amikor Szent Pio atya holttestét az olaszországi San Giovanni Rotondóban, 40 évvel halála után úgymond „világosságra“ hozták. Ő a múlt század nagy lelki egyénisége volt.

Ebben a hónapban Szent Péter és Pál / június 29./ ünnepnapját követően kezdődik Urunk Jézus Krisztus legnagyobb apostolának, Szent Pálnak az éve, amit a Szentatya XVI. Benedek hirdetett meg, születésének 2000. évfordulója alkalmából.

Mindezek mellett a mi egyházközségünknek még egy nagy eseményben is része volt, ugyanis április 5-13 -ig zajlott a „Népi misszió“, amit a szerzetes testvérek tartottak. /Staré Hory/. Ez egy különleges lelki ajándék volt az Úrtól személyes kegyelmekkel. Különös örömet és hálát élünk át azon családokkal együtt, akiknek gyermekeik életükben először veszik magukhoz az Élő Úr testét az Oltáriszentségben /összesen 29/, valamint azon ifjú házastársakkal, akik „Szeretetet és Tiszteletet“ fogadnak egymásnak./ ebben az évben különösen sok a házasságkötés nálunk és más egyházközségekben is/.

A világi eseményekkel kezdtük, átmentünk a minket érintőkre és

folytathatjuk egyénenként családjainknál, mígnem eljutunk a „kicsiségekig“, amelyekből a mindennapi élet áll.

A „kicsiségekből“ áll és épül mindnyájunk boldogsága. Az Úrtól kapott kegyelem is kívülről ilyen „kicsiségnek“ tűnhet. Viszont, ha jobban megnézzük, valójában olyan, mint a drágakő, amely mindig különösen értékes, ragyogó és ezért „nagy“.

A „szeretetnek“ minden apró megnyilvánulása örömmel, boldogsággal tölti el az ember szívét, pl. egy egyszerű ima – Jézusom bízom Benned – egy köszönés, madárdal, egy virág szépségének illatának megcsodálása, egy telefonhívás, kenyérérvés, vízívás, eperszem -megkóstolása mind kicsiségnek tűnik, mégis örömet okoz.

Az Úr Jézussal kezdtük, mert Ő az igazi örömek forrása és csakis a Vele való állandó, élő kapcsolat által lesz a mindennapi életünk a maga kicsiségeivel együtt az Isten első és legértékesebb ajándéka.

A boldogság mindig kettőn múlik! Isten és én: én és egy

másik ember...

Ezért fontos a mi részünkről, hogy naponta a kis dolgokban is együttműködjünk az Úrral és ugyanakkor másokkal is.

Ezúton is szeretném megköszönni mindenkinek, aki bármilyen „kicsiséggel“ is hozzájárult a közös jó és öröm átéléséhez egyház közösségünkben!

Ha továbbra is ezen fogunk fáradozni, hiszem, hogy az Úr olyan kegyelmeket ad, hogy mélyebben megértsük az ő szavát, amely azt mondja:

„Te vagy az én Uram. Számomra /számunkra/ nincs boldogság nélküléd“.

/zsolt. 16,2/

Lehel atya

Fordította: Demeter Anna

Sobáše:

Angelika Molnárová Mgr.

a Jaroslav Schimpl, Ing.

Miroslava Gašparová a Anton Kubička

Jiří Koželuh

a Andrea Kresťanová, Mgr.

Tatiana Hóková a Marián Szulányi

Andrea Zatková a Jozef Bezányi

Marek Paukeje a Lenka Madarová

Narodenia:

11.11.2007 Kristián Murka č. 419
22.12.2007 Sofia Billová č. 489
28.01.2008 Miroslav Szendrei č. 418
04.02.2008 Daniel Jančo č. 623
08.02.2008 Dominik Staš č. 36
13.02.2008 Zoltán Tanko č. 488
29.02.2008 Lukáš Ďurač č. 256
10.03.2008 Karin Kurkinová č. 337
22.04.2008 Maxim Kleban č. 551
20.5.2008 Lourdes Helena Berkyová, č. 77

Úmrtia:

8.12.2007 Barbora Molnárová č. 561
žila 87 rokov
23.12.2007 Žofia Gašparová č. 559
žila 91 rokov
26.12.2007 Ladislav Kováč č. 269
žil 77 rokov
01.01.200 Marta Čeryová č. 16
žila 57 rokov
17.01.2008 Ladislav Gálik č. 366
žil 77 rokov
11.03.2008 Júliana Fintová č. 60
žila 83 rokov
11.03.2008 Ján Pecár č. 137
žil 55 rokov
27.03.2008 Mária Molnárová č. 209
žila 85 rokov
02.04.2008 Jozef Finta č. 403
žil 63 rokov
16.04.2008 Ján Jancsó č. 222
žil 74 rokov
12.05.2008 Eugen Murka č. 424
žil 52 rokov
28.05.2008 Michal Andraško č. 111
žil 77 rokov
7. 6. 2008 Helena Molnárová, č. 95
žila 87 rokov
14. 6. 2008 Benedikt Šipoš, č. 155
žil 84 rokov

Esküvők:

Molnár Angelika,

Mgr. és Jaroslav Schimpl, mérnök

Gašparová Miroslava és Kubička Anton

Koželuh Jiří és Kresťanová Andrea

Hóková Tatiana és Szulányi Marián

Zatková Andrea és Bezányi Jozef

Paukeje Marek és Madarová Lenka

Születések:



2007.11.11 Murka Kristián hsz. 419
2007.12.22 Billová Sofia hsz. 489
2008. 01.28 Szendrei Miroslav hsz. 419
2008.02.04 Jančo Daniel hsz. 623
2008.02.08 Staš Dominik hsz. 36
2008.02.13 Tanko Zoltán hsz. 488
2008.02.29 Ďurač Lukáš hsz. 256
2008.03.10 Kurinková Karin hsz. 337
2008.04.22 Kleban Maxim hsz. 551
2008.05. 20 Lourdes Helena Berkyová, hsz. 77

Elhalálozás:

Molnár Borbála hsz.. 561 élt 87 évet
Gašpar Zsófia hsz. 559 élt 91 évet
Kovács László hsz. 269 élt 77 évet
Čery Márta hsz. 16 élt 57 évet
Gálik László hsz. 366 élt 77 évet
Finta Júliana hsz. 60 élt 83 évet
Pecár Ján hsz. 137 élt 55 évet
Molnár Mária hsz. 209 élt 85 évet
Finta József hsz. 403 élt 65 évet
Jancsó János hsz. 222 élt 74 évet
Murka Eugen hsz. 424 élt 52 évet
Andraško Mihály hsz. 111 élt 77 évet
Molnárová Helena hsz. 95 élt 87 évet
Šipoš Benedek hsz.155 élt 84 évet



Futbal v obci...

Futbalový fanúšik v obci určite musí byť sklamaný vystúpením nášho „A“ mužstva, ktoré hrá momentálne svoju najhoršiu sezónu za môjho pôsobenia pri futbalovom klube.

Áno musím iba s nimi súhlasiť, nakoľko sa nám vôbec nedarí. Ale všetko má svoju príčinu. Veľkým mínusom nášho mužstva je, že nepremieňame tie šance, ktoré si vytvoríme, nemáme typického zakončovateľa, ktorý by nám strieľal góly ako na bežiacom páse. Bohužiaľ oproti iným obciam máme málo svojich odchovancov, ktorí by vhodne zapadli do mužstva. Preto je situácia taká, že hrajú 5 –ti chlapci z Jelenca a ostatní k nám musia dochádzať.

Naopak čo ma veľmi teší je, že naši dorastenci po generáčnej obmene dosahujú výborné výsledky a atakujú čelné pozície v tabuľke svojej skupiny. Veľkým mínusom tohto mladého kolektívu je disciplína



niektorých jednotlivcov. Týmto svojím počinaním poškodzujú mužstvo a tým aj prichádzajú o možnosť hrať baráž o 5.-tu ligu. Pravdepodobne to chce iba trochu času a tvrdšiu ruku a úspech sa dostaví.

Najviac ma mrzí, že ani po viacerých sľuboch z OcÚ nie je doriešený výdatný zdroj vody na zavlažovanie trávniku. Je mojím prvoradým cieľom ešte tento rok doriešiť závlahu, nakoľko sa to vlečie už tretí rok. Trávnik má veľmi zlý podklad a to množstvo vody, ktorým ho dokážeme zalíať je nepostačujúce.

Najväčším mojim želaním je, aby sa opäť hral dobrý futbal v obci, aby ľudia chodili v hojnejšom počte na zápasy, ale bude to ešte dlhá cesta.

Ivan Varga

Futball a javából ...

„A“ csapatunk focirajongói bizonyára csalódottak a csapat idej szereplésével, amely leggyengébb idényét mondhatja magáénak az én működésem alatt.

Egyetérték velük, hogy nem ment jól a játék, de mindennek meg van az oka. Legnagyobb gond a helyzeteket kihasználása, nincs tipikus befejező játékos, aki rúgná a gólokat. Sajnos gyenge az utánpótlás, nincs játékos, aki a fiatalok közül jól beilleszkedne a csapatba. Ezért olyan a helyzet, hogy öt hazai játékos mellett a többi vendégjátékos.

Azonban, örömmel tölt el, hogy ificsapatunk a generációváltás után kiváló eredményeket ér el és csoportjában az élen tanyázik. Nagy hátránya ennek a fiatal csapatnak, egyesek fegyelmezetlensége. Ezzel nagyban károsítják a csapatot és így lemaradnak az ötödik osztályba való feljutásért vívott harcban. De talán itt is csak időre és egy kicsit nagyobb fegyelemre lenne szükség, hogy mindez sikerüljön.

Az bánt a legjobban, hogy a községi hivatal többszöri ígéretének ellenére nincs megoldva a vízforrás biztosítása, hogy a pálya gypét öntözhessük. Elsődleges célom, hogy ez a probléma megoldódjon, mivel már három éve húzódik. A mostani vízmennyiség nem elegendő a gypsőnyeg öntözésére.

Szeretném, ha falunkba jó futballmérkőzéseket láthatnának az oda kilátogató focirajongók, de addig még hosszú az út.

Varga Ivan

Fordította: Demeter Anna



Yaris 299 900 Sk

Auris 479 900 Sk



Klimatizácia a kvalita v cene!

Táto ponuka je úplne jednoduchá. Za Yaris vrátane klimatizácie a bohatej výbavy zaplatíte teraz len 299 900 Sk. Auris získate za 479 900 Sk, samozrejme, tiež s klimatizáciou a bohatou výbavou. Navyše ponuka platí rovnako pri kúpe v hotovosti ako prostredníctvom lízingu. Je iba na vás, ktorý model vám bude vyhovovať viac, či už pre výbavu, komfort, alebo jednoducho len pre maximálnu radosť z jazdy. Kvalitu a bezpečnosť má Toyota už v cene!

Motor Yarisu 1,0 I VVT-i získal v roku 2008 opäť titul motor roka v kategórii do jedného litra.

Príďte sa k nám presvedčiť počas testovacej jazdy.



TODAY TOMORROW TOYOTA

Yaris 1,0 I VVT-i kombinovaná spotreba 5,4l/100 km, emisie CO₂ 127 g/km. Auris 1,4 I VVT-i kombinovaná spotreba 6,9l/100 km, emisie CO₂ 165 g/km. Zobrazení vozidla majú prívý príslušnej výbavy. Uvedené ceny sa týkajú modelov Yaris 1,0 I VVT-i 130mm Base Cool 5-dv. a Auris 1,4 I VVT-i 160mm Cool Off Edition 5-dv.

autocentrum
NITRA

AUTOCENTRUM NITRA, s. r. o.

autorizovaný predajca automobilov značky Toyota

Chrenovská 22, 949 01 Nitra

tel: 037/777 77 77, fax: 037/777 77 11, mobil: 0905 277 277